

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Rivista militare della Svizzera italiana**

Band (Jahr): **81 (2009)**

Heft 1

PDF erstellt am: **26.05.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

## Alcune considerazioni finali

I crediti, votati dal parlamento, rappresentano crediti d'impegno con importo massimo. Un superamento di questi importi richiede una nuova approvazione da parte del Parlamento. Essi tengono conto dell'imposta sul valore aggiunto, del rincaro annuo medio del paese fornitore, del cambio di valuta e di una riserva. I tassi del rincaro e i corsi di cambio sono fissati d'intesa con il Dipartimento federale delle Finanze. Per contro le spese di trasporto relative alla parti importate non sono contemplate nel credito richiesto. Tale somma graverà di volta in volta sul preventivo annuale del DDPS. Qualora i singoli progetti richiedessero personale supplementare oppure con qualifiche diverse, i posti di lavoro saranno in linea di massima compensati mediante trasferimenti all'interno del Dipartimento della difesa.

La maggior parte dei progetti d'armamenti del passato furono realizzati a costi inferiori rispetto al credito d'impegno concesso. Armasuisse esige il diritto di visionare il calcolo dei prezzi, ma, per tutelare i segreti commerciali dei partner industriali, non è autorizzata a rendere noto i prezzi nel dettaglio.

Per concludere alcune osservazioni sulla pianificazione finanziaria a medio termine.

Nel periodo 2000 – 2006 le quote annue delle spese militari per la difesa nazionale rispetto al budget della Confederazione variarono tra un minimo del 8.3% ad un massimo del 10.4%. Nel 2007 si è scesi al 8.0%.

Nel periodo 2008 – 2011 i crediti preventivati dal piano finanziario (i dati definitivi del 2008 non sono ancora noti quindi ci si deve basare sul preventivo) e i risparmi previsti (programmi di sgravi, verifiche dei compiti della Confederazione, riforme dell'Amministrazione ecc.) nei settori difesa sono i seguenti:

	2008	2009	2010	2011
Totale crediti difesa (CHF mio)	4'170	3'977	4'346	4'161
Risparmi (CHF mio)	216	61	18	8

Sulla base del piano finanziario è stato giudicato senz'altro adeguato e sopportabile l'onere finanziario di CHF 917 milioni necessario per realizzare il PA 2008.

Fonti: DDPS ([www.vbs.admin.ch](http://www.vbs.admin.ch)) / Messaggio del Consiglio federale alle Camere federali (documento 08.024) / [armasuisse](http://armasuisse) ([www.ar.admin.ch](http://www.ar.admin.ch))

# MONN

[www.monnn.com](http://www.monnn.com)

Bellinzona

Basilea

Chiasso

Locarno

Lugano